

Extract of Proceedings in S. S. D. Court for _____ 19____ F. I. R. No. _____

F. I. R. No

SHANGHAI MUNICIPAL PUBLIC
S. B. REGISTRATION

10/9/32.

11200.2273

Reg. No. 5-1000 Stn. 100 m-53
Fm. L. 5-31 G. 100 m-53

Procurator

Judge

20 18 13

application of public law 90-261, and the quantity of sales of a

CONSTITUTIONAL RIGHTS.

disposal of a quantity of about 20 considerable nature which were obtained from the 17th of May 1934 at No. 68 Rue de la Paix, 1^{re} D. 206 whilst examining the No. 694.

(Change sheet on order in numbers)

Location

Beats to be kept temporarily in the Police Station to await decision.

100

S. L. Kunk

not pan to her.

2BR 22/8.

Noted
Luh
2/18

SEP 22 1962

3949

18/8/32

Extract of Daily Intelligence Report dated 18/8/32

Raid on Communist Base

Acting on the authority of a search warrant issued at the request of the Shanghai Public Safety Bureau, the Municipal Police searched the front upstairs room of No. 88 Feng Young Faung, Ward Road, at 12.05 p.m. August 17. A communist draft containing the principles of propaganda in connection with the September 18 Anniversary (Japanese occupation of Manchuria) and advocating the establishment of Soviet rule in China, together with a quantity of pro-communist books in Chinese and Japanese, were seized. The occupant of the room named Wong Yeh Ming (匡亚明) was absent at the time of raid.

An application will be made to the Court on August 18 for disposal of the seized literature.

Reg. Passed to you
18/8/32

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

ARREST REPORT.

Assistance to Chinese Authorities.

CRIME REGISTER No. Misc. 11/32.

"D"

Division

Yulin Rd

Police Station.

(One form to be used for each person arrested)

August 18, 1932.Name, age occupation
and address of person
arrested.

Arrested by

Date and place where
arrest took place.Crime Register No. of
offence for which
arrested. (If an ar-
rest for outside
authorities details of
offence for which
arrested.)

At 12.30 p.m. 17/8/32 D.S. Prokofiev of the Special Branch came to the station accompanied by members of the Bureau of Public Safety. He brought with him a warrant issued by the S.S.D. Court authorising the search of No. 88 Woo Yue Fong, Ward Road for communistic literature and one for the arrest of one Kuhanh Sing (王姓) occupant of an upstairs room at that address, who was suspected of possessing this literature. Detectives from Yulin Road Station accompanied the party to the above address but found that the occupant of the room was not on the premises.

In the room were found a large number of books. These were taken to the station where they were examined by detectives of the Special Branch who declared twenty-five of them to be of a communistic nature. In one of the drawers was found a written draft of a pamphlet in Chinese entitled :- "General Principles of Propaganda in connection with the anniversary of 18th September (Japanese occupation of Manchuria)!"

Enquiries were made regarding the occupant of

Investigating
officer.Initials of Senior Det
ective.

This report is to be forwarded to Headquarters on the morning after arrest.
It will be returned for particulars on back to be completed.
In case of arrests for outside authorities, no Crime Register Number to be shown.

(OVER)

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

ARREST REPORT.

CRIME REGISTER No. Misc. 11/32.

Division

Police Station

(One form to be used for each person arrested)

19

Name, age occupation
and address of person
arrested.

Sheet No. 2.

Arrested by

Date and place where
arrest took place.Crime Register No. of
offence for which
arrested. (If an ar-
rest for outside
authorities details of
offence for which
arrested.)

the room. He is Kuang Ah Ming (匡阿明), a native of Tunghoow aged about 30. He first engaged the room on 27/6/32 and was believed to be employed as a teacher. When renting the room he needed no guarantor and nothing further is known of him.

Detectives remained in the room until 10 p.m., long past his usual hour of returning, at which time it became apparent that he had, by some means, become aware of the visit.

The books enumerated on the attached list will be brought before the S.S.D. Court on 18/8/32 and instructions requested as to their disposal.



D.S.

Copy for O/C Naval Branch.

D.D.O. (D).

Name of investigating
officer.

D.S. Weill.

Initials of Senior Det-
ective.

List of Pro-communist books seized from No. 88 Fung Yung
Huang, Jard Road (Yalin Road District) at 12.05 p.m.
August 17th, 1952.

1. Communist pamphlet entitled "General principles of propaganda in connection with the September 18th Anniversary (the Japanese occupation of Manchuria)", suggesting the establishment of Soviet Rule in China. (Translation attached)
2. One set "History of China's Revolutions from 1925 to 1927".
3. "The Red Monthly", Issue No. 1, two copies; Issue No. 2, 1 copy; March Anniversary Issue, 1 copy.
4. "Soviet Critic", issue No. 3. One copy.
5. "Pao Lee Monthly", one copy.
6. "History of Cultural Revolutions in the West", one copy.
7. "China Labour Problems".
8. "The Economic Principles of Marx", one copy.
9. "The General World Situation", One copy.
10. "Theory and Practice of China's Social Problems", one copy.
11. "Diary of a New Russian Student", one copy.
12. "Historic Materialism", one copy, each, part 2 and part 3.
13. "Soviet Criticism", one copy.
14. "The New World's Book on the Bolshevik's Literal Methods", one copy.
15. "Reproduction and Sexual Life", one copy.
16. "Fundamental Problems of Marxism", one copy.
17. "Soviet Literature and Theater", one copy.
18. "History of China's Revolutionary Movement", one copy.
19. "Young Youth", issue No. 1, one copy.
20. "Reproduction and Counter-Reproduction" or "Theory in 1949", one copy.
21. "Manifestations of the Left Party, by Ullman", one copy.
22. "Literature and Revolution", one copy.
23. "Theoretical Problems", one copy.
24. "Theoretical Problems", one copy.
25. "Theoretical Problems", one copy.
26. "Theoretical Problems", one copy.
27. "Theoretical Problems", one copy.
28. "Theoretical Problems", one copy.
29. "Theoretical Problems", one copy.
30. "Theoretical Problems", one copy.
31. "Theoretical Problems", one copy.
32. "Theoretical Problems", one copy.
33. "Theoretical Problems", one copy.
34. "Theoretical Problems", one copy.
35. "Theoretical Problems", one copy.
36. "Theoretical Problems", one copy.
37. "Theoretical Problems", one copy.
38. "Theoretical Problems", one copy.
39. "Theoretical Problems", one copy.
40. "Theoretical Problems", one copy.
41. "Theoretical Problems", one copy.
42. "Theoretical Problems", one copy.
43. "Theoretical Problems", one copy.
44. "Theoretical Problems", one copy.
45. "Theoretical Problems", one copy.
46. "Theoretical Problems", one copy.
47. "Theoretical Problems", one copy.
48. "Theoretical Problems", one copy.
49. "Theoretical Problems", one copy.
50. "Theoretical Problems", one copy.
51. "Theoretical Problems", one copy.
52. "Theoretical Problems", one copy.
53. "Theoretical Problems", one copy.
54. "Theoretical Problems", one copy.
55. "Theoretical Problems", one copy.
56. "Theoretical Problems", one copy.
57. "Theoretical Problems", one copy.
58. "Theoretical Problems", one copy.
59. "Theoretical Problems", one copy.
60. "Theoretical Problems", one copy.
61. "Theoretical Problems", one copy.
62. "Theoretical Problems", one copy.
63. "Theoretical Problems", one copy.
64. "Theoretical Problems", one copy.
65. "Theoretical Problems", one copy.
66. "Theoretical Problems", one copy.
67. "Theoretical Problems", one copy.
68. "Theoretical Problems", one copy.
69. "Theoretical Problems", one copy.
70. "Theoretical Problems", one copy.
71. "Theoretical Problems", one copy.
72. "Theoretical Problems", one copy.
73. "Theoretical Problems", one copy.
74. "Theoretical Problems", one copy.
75. "Theoretical Problems", one copy.
76. "Theoretical Problems", one copy.
77. "Theoretical Problems", one copy.
78. "Theoretical Problems", one copy.
79. "Theoretical Problems", one copy.
80. "Theoretical Problems", one copy.
81. "Theoretical Problems", one copy.
82. "Theoretical Problems", one copy.
83. "Theoretical Problems", one copy.
84. "Theoretical Problems", one copy.
85. "Theoretical Problems", one copy.
86. "Theoretical Problems", one copy.
87. "Theoretical Problems", one copy.
88. "Theoretical Problems", one copy.
89. "Theoretical Problems", one copy.
90. "Theoretical Problems", one copy.
91. "Theoretical Problems", one copy.
92. "Theoretical Problems", one copy.
93. "Theoretical Problems", one copy.
94. "Theoretical Problems", one copy.
95. "Theoretical Problems", one copy.
96. "Theoretical Problems", one copy.
97. "Theoretical Problems", one copy.
98. "Theoretical Problems", one copy.
99. "Theoretical Problems", one copy.
100. "Theoretical Problems", one copy.

Translation of a draft entitled "Principles of Propaganda in connection with the September 18th Anniversary (The Invasion of Manchuria by Japan)," found at No. 1235 Fung Yoong Faung (冯永芳), Ward Road (Yulin Rd District), at 12.05 p.m. August 17, 1932.

In order to facilitate an attack upon Soviet Russia, to suppress China's revolution which is developing, and to partition China, the Japanese Imperialists occupied Manchuria on September 18, 1931, with the assistance of the Imperialists of various countries. The occupation was carried out without sacrifice on the part of the Japanese forces as a result of the non-resistance policy of the Kuomintang which is betraying our national rights.

Despite the disagreement among the Imperialists over the Manchurian problem, they have united in the struggle against Soviet Russia and the Chinese Red Armies, and are determined to partition China. In doing so, they expect to save themselves.

The social reconstruction of Soviet Russia has proved to be successful, the Chinese Red Armies and Soviet districts are developing, and the revolutionary movements in various foreign countries will soon ripen. In China, we have 100,000,000 people who are Reds, and 300,000 Red troops. More than 300 Nations have been transformed into Soviet Districts where labourers, peasants, and poor people enjoy political dictatorship. In Germany, the communists are gaining victories in the elections, and in other countries the number of the unemployed is on the increase. Threatened by all these events, the Imperialists regard it necessary to accelerate their attack upon Soviet Russia, the partition of China, and suppression of the Chinese Red Armies so as to establish a fascist dictatorship. They encourage labourers and peasants and instigate their allies, the Kuomintang and

the Elimination Clique, to spread rumours against the revolutionaries.

The shameless Kuomintang is entreating the League of Nations to help in connection with the Manchurian problem. This is simply to cover up its betrayal of our national rights. However, the vast Chinese labouring and peasant masses are well aware of the treachery of the Kuomintang and of the League of Nations which is the mouthpiece of the Imperialists for the partition of China and the attack upon Soviet Russia. The League of Nations instigated the September 18th incident (the occupation of Manchuria by Japan).

Instead of reinforcing the volunteer armies who are fighting the Japanese forces in the North East or the 19th Route Army when it was fighting the Japanese troops in Shanghai, the Kuomintang militarists have concentrated their attention to the massacre of Chinese labouring and peasant masses. Therefore, in order to effect the emancipation of the Chinese nation we must overthrow landlords, capitalists, and the Kuomintang and establish Soviet political rule.

At the instigation of the Imperialists, the Kuomintang has mobilized 1,000,000 soldiers to attack the Red Armies by means of cruel weapons such as aeroplanes, cannons, and poisonous gas. On the other hand, the Kuomintang is indifferent towards the Japanese occupation of Manchuria and has failed to appreciate the services of the Volunteer Armies who are fighting desperately against the Japanese forces in Manchuria.

Despite the strenuous efforts made by the Kuomintang to suppress Communism, the victory of the Red Armies is

certain as the revolutionary movement of the masses is developing rapidly and that new Soviet districts have been established in ~~Kiangtung~~ ^{Kiangtung} and Anhwei.

In commemorating the September 18th Anniversary (Japanese occupation of Manchuria) we should accelerate labour struggles, support the volunteer armies in the North East, conduct propaganda on behalf of the Red Armies and Soviet Russia, organize "Red Army Friendly Societies" and "Soviet Friendly Societies," and mobilize workers into the ranks of the Red Armies.

Shanghai Eastern District Propaganda
Department, August 18th.

D3960 WEI TSE-ZUNG, ARRESTED
2 9. 32 AND CHARGED ON PROPAGATING
COMMUNISM

D3962 POSSESSION OF COMMUNIST PAMPHLETS.
25. 8. 32 TSEU Ming CHING, WONG SHU KONG

CRIME DIARY.

"B" Division.
Sinza Police Station.
Sept. 1st. 1935.

Nature of Offence:-

S.S.D. Court.

Application that the seized paraphernalia be handed over to U.S.P. was made by Inspt. Dong Pau, U.S.P. 70-42 at U.S.P. Court, Paraphernalia was handed over.

333
D. S. I.

James

D. I. H. A. L.

Please attach 15 files

4. B 5 2/9

attached and passed to Registry

Lab 27 6/9

$$\frac{S^2}{\gamma R}$$

SHANGHAI MUNICIPAL POLICE.

CRIME DIARY.

CRIME REGISTER No:— Writ of detention. "B" Division. Sin Police Station.
Sept. 1st. 19 32.

Diary Number:— <u>7.</u>	Nature of Offence:—
Time at which investigation begun and concluded each day	Places visited in course of investigation each day
<u>30-8-32.</u>	<u>S.S.D. Court.</u>

RECORD OF INVESTIGATION.

The accused herein was arraigned at S.S. . Court
30-8-32 and was released on security.

333
D.S.I.

E. James
S.

Case of Mr. Lo, just attained, suspected of
being a Communist, arrested at 63 Southview Road
at request of Public Safety Bureau.

E. James
S.

1110-12
519